

Celebrando Nuestra Señora de Guadalupe

12 de diciembre

Fondo histórico Guadalupe en el idioma Azteca significa, "mujer que aplastó la cabeza de la serpiente."

Ambiente musical Mientras la gente se reúne, música mexicana se oye.

Introducción Tenga ya preparadas cinco personas que presentarán en lectura y acción dramática la historia de la aparición de María a Juan Diego.

Presentación

Orador 1 Llegamos a conocer a Juan Diego en 1531 en Tepeyac, México. Él vivía en una época cuando la gente indígena de México era oprimida y sin esperanza. Juan Diego era una persona que vivía humildemente y con profunda fe al andar los caminos de su región. *(Juan Diego entra caminando despacio y mirando de un lado a otro. De pronto se detiene al ver a una mujer que se le acerca despacio de un lado. La mujer está vestida como María, la Madre de Dios.)*

María Buenos días, Juan Diego. Vengo a traerte de Dios una nueva esperanza.

Juan *(Hincado ante ella asombrado)* Mujer santa, nuestro pueblo está en gran necesidad. ¿Qué esperanza podemos tener en este tiempo de gran sufrimiento?

María Lleva el mensaje al pueblo. Díles que tengan gran fe y esperanza. Yo soy su Madre y estaré siempre con ellos. Yo soy su Madre y atenderé a todas sus necesidades. Soy Madre de toda la humanidad.

Juan ¿Qué servicio puedo hacer para usted, mi Madre?

María Tu serás mi mensajero al Obispo. Él debe tener gran fe y debe guiar al pueblo en su tiempo de necesidad. Ve al Obispo y dile que pido que me construya un templo donde todos mis hijos e hijas puedan venir a mí. Ve con fe y valentía. *(María se va de la escena.)*

(Juan se levanta y camina a un lado. Del otro lado entra el Obispo y se sienta en el centro. Juan se le acerca.)



Fray Juan de Zumarraga, Obispo Hijo mío, has pedido verme por un asunto urgente. Dime, ¿qué es lo que traes para mí?

Juan He visto a la Madre de Dios. Ella me ha mandado para llevarle su mensaje.

Obispo ¿Un mensaje de la Madre de Dios? ¿Y qué te ha dicho, Juan?

Juan Ella le ha pedido que tenga fe y que guíe al pueblo en este tiempo de gran necesidad. Ha pedido que le edifique un templo donde toda la gente pueda venir a ella.

Obispo Construir un templo es una orden muy difícil, Juan. Esto requiere mucho tiempo y grandes fondos. Esto no se puede hacer no mas porque tú lo dices. Dile a la Señora que necesito recibir una señal que de verdad ella es Madre de Dios y Reina del Cielo.

Juan Sí, su Reverencia. Yo le diré que usted necesita una señal.

(Juan y el Obispo se retiran de la escena. Luego Juan entra buscando alrededor. María camina despacio hacia Juan.)

María Juancito, mi hijito, ¿has visto al obispo?

Juan Sí, Madrecita mía. El tiene una petición para ti. El dice que necesita una señal para saber que tú eres la Reina del Cielo. Esto se necesita para tan gran empeño.

María Si, Juancito. Encontraremos una señal para enviarle para que crea, así como tú has creído. Ahora sube este cerro y me traes las flores que encuentras.

Juan ¿Flores? Aquí? En este tiempo de invierno?

María Ten fe, Juancito. No dudes.

Juan Sí, Madrecita, iré. *(Juan se retira mientras María espera. Juan regresa. Se pone delante de María y abre su tilma, dejando caer algunas rosas.)*

María Tienes gran fe, Juancito. Tu mensaje será

escuchado. *(María levanta las flores y se las devuelve a Juan.)* Vete ahora con tu señal -- al Obispo.

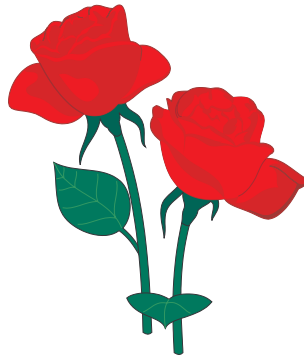
(María y Juan se retiran de la escena. El Obispo entra y se sienta. Juan entra con su tilma de rosas.)

Obispo Juan, has regresado. ¿La Reina del Cielo te ha dado una señal?

Juan Sí, mi Obispo. Le presento la señal que ha mandado. *(Abre su tilma y deja caer las flores.)*

Obispo *(Se pone de pie, asombrado.)*
¿Rosas? ¿En medio del invierno?

¿Pero qué es esa imagen en tu tilma, Juan? *(Juan mira y se queda también asombrado. Los dos se arrodillan delante de la imagen.)* Juan, ella es verdadera Madre. De verdad construiremos el templo y traeremos al pueblo a su casa. *(Los dos se retiran de la escena.)*



Orador 2 Al hablarle a Juan Diego en su propio lenguaje, Nuestra Señora le ayudó a comprender -- y por medio de él, a toda su raza -- que un nuevo mundo comenzaba a nacer con una alentadora y dinámica esperanza, donde los indígenas y su cultura tienen lugar. Esta cultura enriquecería la cultura venida del otro lado del mar. Guadalupe no sólo suscitó la esperanza de las razas indígenas, sino también se presenta ella misma como símbolo de esa esperanza.

Orador 1 Guadalupe habló de sí misma como la Madre de Dios, Madre de la humanidad, Nuestra Madre. En la religión antigua, estas expresiones significaban el aspecto femenino de Dios. Era Dios, bajo un aspecto especial, anunciando algo nuevo.

Orador 2 El mensaje Guadalupano es una exigencia a encarnar la verdad, la justicia y la libertad en las instituciones y sistemas-- a edificar una comunidad más justa y más consciente de las necesidades de todos.

Orador 1 Con la diversidad de las rosas en la tilma, símbolo de lo indígena, Dios une a la humanidad por medio de Guadalupe -- ya que la imagen de una reina mestiza anuncia la nueva raza.

Orador 2 Estas rosas crecieron en un lugar y en una temporada cuando nada tan delicado como rosas de castilla haya podido crecer. Las rosas comunican un mensaje muy claro de esperanza aun para nuestros tiempos. *Oremos con esta esperanza:*



Canto

"La Feria de las Flores"
(u otro canto mariano apropiado)

Me gusta cantarle al viento
Porque vuelan mis cantares,
Llevándole a mi Morena
Mis contentos y pesares.

Aquí vengo a saludarte
Virgen santa, Madre mía,
Mi bella Guadalupana –
Causa de nuestra alegría.

En mis horas de tristeza
Y en las penas de la vida,
A ti vuelvo yo mis ojos,
Madrecita tan querida.

Y tu me llenas de gracia,
Y me colmas de favores.
Me tratas cual pequeñito
Y destierras mis dolores.

¿Qué hiciera tu pobre Hijo
En este mundo traidor?—
Sin su Madre morenita
Que lo cuida con amor.

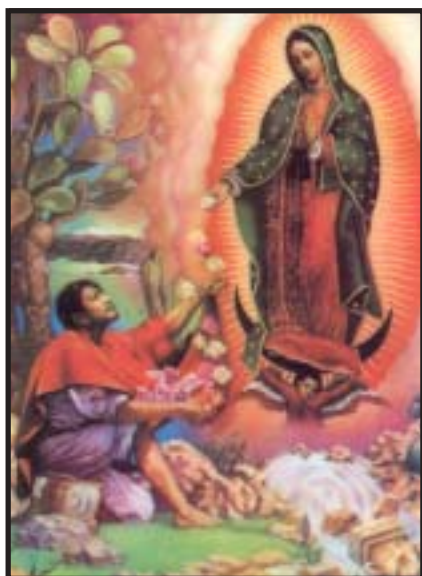
Bendiga cada día
Esas tus manitas bellas
Y cúbreme con tu manto
Azulado y con estrellas.

De Jerusalén – la Gloria,
De Israel – la alegría,
La honra de nuestro pueblo,
Eres tú, Virgen María

Te ofrezco pues mis cantares
Con todo mi corazón.
Recíbelos, Madrecita,
Que mi canto es oración

Oración

Nuestra Señora de Guadalupe, por medio de ti, Dios nos anuncia buenas noticias. Para nosotros, que llegamos a ti en nuestra necesidad, tú eres como la luz del amanecer que abre el camino para el sol. En ti, encontramos un mensaje de esperanza.



Salmo 34:1-7

Antífona (juntos)

Felices los que trabajan por la paz.

Lado 1 Bendeciré al Señor, en todo tiempo,
no cesará mi boca de alabarlo.
Mi alma se enorgullece en el Señor
que lo oigan los humildes y se alegren.
Engrandezcan conmigo al Señor
y ensalcemos a una su nombre.

Lado 2 Busqué al Señor y me dio una
respuesta
y me libró de todos mis temores.
Mírenlo y quedarán iluminados,
no asomará en sus caras la vergüenza.
Este pobre gritó y lo oyó el Señor
y lo salvó de todas sus angustias.

Lado 1 Hagan la prueba y vean cuán bueno es el
Señor:

¡dichoso aquel que busca en el asilo!
Respeten al Señor todos los fieles,
pues de nada carece quien lo teme.
Los ricos quedan pobres y con hambre
A quien busca al Señor nada le falta.

Lado 2 Dios aparta su cara de los malos
para borrar su nombre de la tierra.
A los justos, empero, Dios los mira
y escucha atentamente sus clamores.

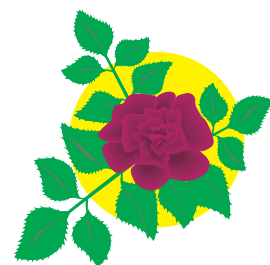
El Señor está cerca de las almas
que sienten aflicción
y salva a los de espíritu
abatido.

Lado 1 Aunque el justo
padezca muchos males,
de todos el Señor lo libraré.
El cuida con afán todos sus
huesos,
no le será quebrado ni uno de ellos.

Lado 2 El malo morirá por su maldad
y los que odian al justo tendrán su merecido.
El Señor libra el alma de sus siervos,
No pagará aquel que en él se ampara.

Antífona (juntos)

Felices los que trabajan por la paz.



Reflexión ¿Para qué miro hacia Dios? ¿Por qué es Dios mi fuente de esperanza? (*Pausa para reflexión en silencio y luego para compartir.*)

Evangelio

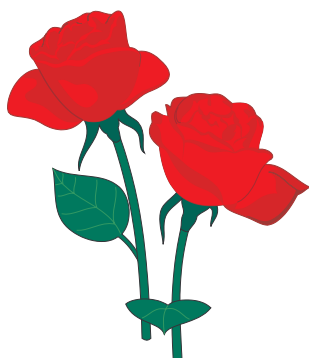
Lucas 1:39-45

Reflexión Isabel nos recuerda que la grandeza de María es su fe en Dios. ¿Cómo permito yo que la Palabra de Dios me llene de vida y esperanza? ¿Dejo que mis deseos, caprichos, mal humor y cosas dirijan mi vida? ¿Cómo ayudo a otros a encontrar la esperanza?

Oración Nuestra Señora de Guadalupe, rosa mística, intercede y ayuda a todos que te invoquen en sus necesidades. Tu eres la Madre de Dios. Obten de su hijo para nosotros las gracias de conservar la fe y la esperanza en tiempos de prueba y dificultades. Que se nos conceda la gracia de la caridad para que podamos perseverar para la honra y gloria de Dios. Amen.

Canto

"Santa Maria del Camino" -- Cesareo Gabarain
(*u otro canto mariano apropiado*)



Reconocimientos

"Celebrando Nuestra Señora de Guadalupe" musical: [Lucy Regalado, OLVM](#); una adaptación de "Santa Maria de Guadalupe y su Mensaje" (páginas 21, 24, 32, & 33) obra de Martinez, Pedro Gil, C.P.; Publicaciones Paulinas, S.A. Mexico, D.F., 1982.
Dramatización introductoria: [Marguerite Samz, OSM](#). Revisión del ritual: [Maria Drzewiecki, OSF](#).
El ritual ofrecido por *Hill Connections* (<http://hillconnections.org>), un sitio web conectando la *Contemplación* con la *Justicia Social*.